

客家研究丛书

韩素音研究文集

丘菊贤 主编



香港天马图书有限公司

客家研究丛书

韩素音研究文集

主 编：丘菊贤

副主编：廖练迪 王治安

香港天马图书公司出版

2001年8月

韩素音研究文集

主 编：丘菊贤

副主编：廖练迪 王治安

香港天马图书公司出版
(香港上水新成路93号)
梅州市白围印刷厂印制

开本：850×1168 毫米 印张：8
插页：4 字数：200千字
国际书号：ISBN962-450-665-5/D. 42698

2001年8月第1版 2001年8月第1次印刷
印数：1-900册 定价：17.00元

版权所有 翻印必究

畢生精力獻文教
夕陽含笑勤耕耘

書贈菊賢教授

何方真題
辛巳夏

推崇梅齋名人
求证实家精神

向隽素言研究作者编者致意

尹峻
二〇〇二年六月





世界著名作家韩素音（右）1989年秋访华时，受到中共中央总书记江泽民（左）的接见和亲切交谈。

——此图片原载1990年北京“友声”2月号（总第39期），原件无拍摄时间和拍摄人姓名。



1995年5月11-12日韩素音（左一）在副市长何万真（右一）陪同下对梅州进行第二次访问。

韩素音第二次访梅期间（1995.11-12）参观叶剑英故居后，在纪念馆留言簿上题词。

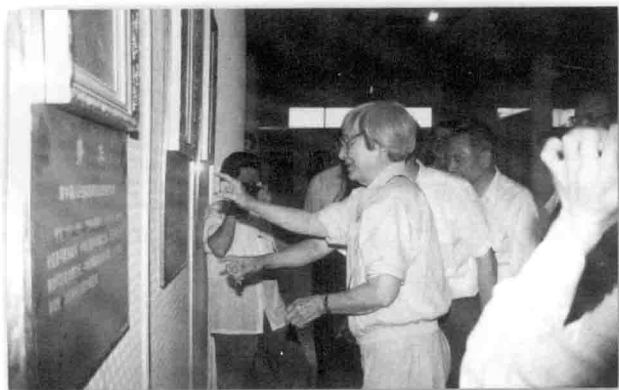


《客家人》杂志社丘菊贤，黄火兴等副主编欢迎韩素音（左三）来社指导。



韩素音
(左二面向里者)与《客家人》杂志社同仁进行座谈

韩素音
(中)在客联会展览厅
观看“客家人展”。



韩素音
(右一)接受梅州市客联会给她赠送礼品(画相框)。

著名英籍
女作家韩素音
(中) 1971年
回故乡与堂弟
周光墉夫妇合
影于成都。



本书出版鼎力
赞助人、爱国华侨
企业家、时运达
(深圳) 电子有限
公司常务董事王俊
宏先生(左二)和
夫人朱婷芬女士
(右一)应邀参加
1992年北京国庆观
礼。在人民大会堂
晚宴时与韩素音女
士(右二)及其丈
夫陆文星(左一)
合影。



1993年韩素音回
故乡四川郫县访问
时, 在省会受到省
侨联欢宴慰问。左
二韩素音右一丈
夫陆文星, 右二
省侨办主任余洁。



韩素音（中）在访问嘉应大学期间，校长黄绿清（左）书记陈百川（右）为她颁发荣誉教授证书。

在梅期间，韩素音（左一）在梅州客联会展览厅观看客家五次大迁徙图。



1995年5月11日韩素音第2次访梅。图为由何万真副市长陪同访问嘉应大学。左何万真，中韩素音，右校长黄绿清。后右廖练迪。



2001年3月19-21日在四川成都举行第七届国际客家学研讨会。部分梅州代表在主会场留影，中（丘菊贤）、左（罗英祥）、右（梁德新）。

本书主编丘菊贤（中）因论韩素音文章受邀参加四川成都举行（2001.3）第七届国际客家学研讨会。这是他与梁德新、驹明香同仁合影。



2001年3月在成都举行国际客家学研讨会，资料、图片、发言多处涉及论韩素音问题，颇有价值。这是大会主席台。中叶扬，右丘菊贤，左梁德新。



韩素音和她在美国吐桑 (Tusson) 的妹妹合影(1994)。



韩素音在瑞士洛桑别墅内工作室。

韩素音在瑞士洛桑的别墅





1991年韩素音陪丈夫陆文星来华领取中国人民对外友协颁发“中国人民友好使者”奖章后，在成都探亲时留影。



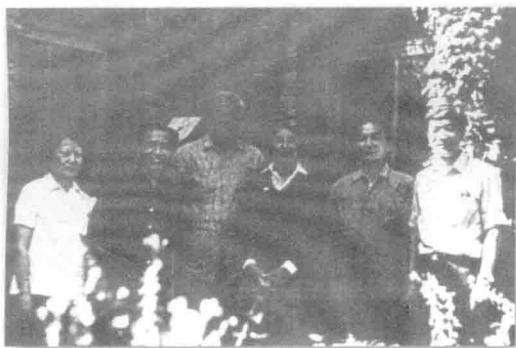
1991年韩女士夫妇回国访问到达四川时，受到省政协主席廖伯康欢迎和会见。



1993年韩女士（居中）回郫探亲时，在成都受到四川省侨联正副主席的会见。右二余洁。左三孙长庆。



1963年韩素音（后右二）回成都探视三叔（坐右）、三婶（坐左）时留影。



韩素音夫妇与在北京的堂弟周光炯夫妇、周光地和周光壖合影。



1991年韩素音（居中）夫妇和她
在成都的部分堂表弟妹夫妇合影。

（本页插图是复印稿）

前 言

经过 20 多年的努力,梅州客家研究取得令人瞩目的成果。今后除若干问题尚须继续探讨外,再不应纠缠以往类似客家渊源与迁徙诸题。因上述问题在 1997 年梅州举行的“客家渊源与客家界定”研讨会上已有共识。而要把重点放在撰写出一部较客观、准确的客家历史来,并以较大气力将研究引导到当代客家种种问题上去。这是时代的要求和客家乡亲的期望。可见客家研究依然是任重道远,否则便会辜负先贤遗志和千百万客家乡亲的重托。

为了实现上述理想和要求,促进我市客家研究的发展,我们将继续组织出版梅州“客家研究丛书”。

河南大学教授丘菊贤先生,是客家研究的热心人。他退休后受聘梅州市方志办,10 年间,除了作《梅州市志》终审、出版工作外,工余闲暇主动积极投入客家研究热潮之中,佳作频频,是梅州客家研究的佼佼者。他继《梅州市志》出版之后,两年间,还出版了自己的客研论文集(1999 年《客家综论》)和《梅州客家研究大观》一书(2000 年出版)。接着还整理《韩素音年表》,考虑如何组织出版国内第一部韩素音研究文集。事情十分凑巧,这时丘先生受四川客家研究中心邀请,出席今年三月在成都举行的第七届国家客家学研讨会(聘为评论员)。会后四川客研同仁鼓励其把论韩研究成果整理出版并表示愿提供方便和协助。因此,由丘先生主编的《韩素音研究文集》能在较短的时间内出版面世,我们表示感谢。

一部文集在短期出版,肯定有所不足,期望国内外研究韩素音的专家、客研同仁和读者多多批评指正。我们也盼望有更多客研著作出版,使客家研究的百花园繁花似锦,争妍斗艳。

广东梅州客家联谊会

2001 年 7 月 1 日

读《韩素音研究文集》随想(代序)

黄火兴

老友丘菊贤教授送来一部书稿，说要请我抽空看看，并要我写点读后感，以作序言，这书就是《韩素音研究文集》。这件事着实使我感到为难，我这普通一兵，怎么能给老教授主编的大作写序呢?!但一想到“韩素音”这个名字，我就肃然起敬，感到不得不考虑了。于是很快把书稿看完，并随感而书此文。

韩素音可算得上是“传奇”的“客家巾帼精英”，她是当代世界闻名的作家和中国问题专家，尤其她又是一位众所周知的、一向热爱中国、把绝大部分精力用在宣传、歌颂中国的英籍华人作家，是很值得人们尊敬和研究的。然而我们对她的了解不多，过去也很少拜读她的著作。直到1994年“世界客属第十二次恳亲大会”在梅州召开前，因为梅州客家联谊会要在大会期间筹办“客家迁徙路线与分布展”和“世界客家名人展”，我参与上述工作，又主要分工与陈美豪同志一起，搜集撰写世界客家名人资料，才开始从有关材料中了解到一些韩素音女士的大概情况。这个“客家名人展”，共展出一百多人，韩素音也正式列入其中展出。在她放大的玉照下面，只有120多字的说明词。然而虽只有简短的文字，但通过这次展览，却让来自世界各地参会的三千多名代表有了一个明确的共识：韩素音这位著名的女作家、原籍在四川郫县，祖籍在广东嘉应州（今梅州），是一位著名的作家和中国问题专家。她虽入籍英国，即始终不忘记“祖先是来自广东梅县来的……”她也一直自认是中国的客家人。

人们还知道，她是一生为宣传、歌颂中国而四处奔波的爱国者。她通过自己的著作、讲演使世人尤其是西方人，逐步了解伟

大的中国和伟大的中国人民。直到今 80 多岁高龄，仍然在想着为中国富强和中国人民的幸福而要做的事。

人们认为韩素音是位“传奇式的人物”，不错。但一般人都不是很理解：她虽然出身于较优裕的家庭，但她却为人正直，坚持正义。当祖国遭受帝国主义欺凌的时候，她不顾一切地急着要回国参加抗日斗争，为此她宁可抛弃爱情与家庭，致使造成自己爱情婚姻的重重波折。纵然如此，她从来没有后悔过，而是艰忍执着地、一如既往要为宣传、歌颂中国而劳苦奔忙，越到晚年越是劲大，为了中国早日富强，为快点造就中国建设人才，就在中国设立了五项奖学金，总共几十万美元，这些钱不靠募捐全部由自己写作稿费收入中支付，是无偿的奉献。

人们不禁要问，她为什么这样做？又为什么能坚持一辈子这样做？这就是值得我们探索的问题。她的作品同样值得探索研究的。

这部《韩素音研究文集》中，集结了二十多篇文章，其中大部分由本书主编丘菊贤教授亲自撰写，亲自辑录的占了过半。说起丘教授立志研究韩素音，那是 1995 年的事。是年 5 月韩女士因事来北京，办完事后，专门抽空再次访问梅州（1962 年夏秋之交时曾来梅寻根访祖）受到市县领导热情接待和陪同访问。韩女士参观叶剑英元帅纪念馆后还题词；在梅州客联会“客家名人展”她自己像前照了相；嘉应大学还授予她荣誉教授并颁发聘书；在离梅当天上午，还在望江楼大酒店与《客家人》杂志社同仁座谈。当时我与丘菊贤教授以副主编身份参加了这次座谈会。韩女士没有半点“大名家”的架子，使人感到她平易近人，和蔼可亲。当她知道《客家人》是民办刊物，主要问题是经济困难时，她说：这不奇怪，目前世界许多报刊也都如此。她建议，刊物可发动一些企业资助；同时她建议，要把刊物办活，文章要短要精才能吸引读者。她还说中国作家、编辑条件很好，很幸福等